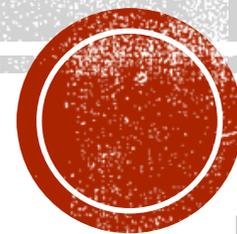


دليل استرشادي وفق فصل التجارة في السلع وفصل تجارة الخدمات في اتفاقية التجارة الحرة

بين دول مجلس التعاون الخليجي وجمهورية سنغافورة



المقدمة

• تم التوقيع على اتفاقية التجارة الحرة بين دول مجلس التعاون الخليجي وسنغافورة في الدوحة في قطر بتاريخ 15 ديسمبر 2008.

ويمكن الاطلاع عليها كاملة على الرابط التالي:

<http://www.mof.gov.kw>

• وتعتبر هذه الاتفاقية من الأساسيات لتقوية الروابط التجارية والإستثمارية بين دول مجلس التعاون الخليجي وسنغافورة، وبهدف تنمية هذه الروابط نقدم لكم هذا الدليل الإستثماري وفق فصل تجارة الخدمات في اتفاقية التجارة الحرة بين دول المجلس وجمهورية سنغافورة.

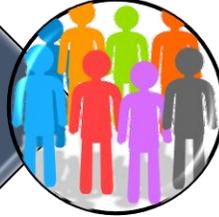
التجارة في سنغافورة :-

- تم تصنيف سنغافورة في تقرير تمكين التجارة العالمية لعام 2016 المعد من قبل المنتدى الاقتصادي العالمي كأكثر الدول انفتاحاً للتجارة في العالم، حيث سعت سنغافورة الى توظيف مؤسساتها وسياساتها وبنيتها التحتية وخدماتها نحو تشجيع التدفق الحر للسلع. ويعتبر التبادل التجاري من ركائز الإقتصاد الرئيسية في سنغافورة حيث بلغ 2.7 ضعف الناتج المحلي الإجمالي.
- تتميز سنغافورة بمستوى عالٍ من الشفافية، والسياسات المؤيدة للأعمال التجارية، وأنظمة حكومية وقانونية موثوقة. اللغة الإنجليزية هي الرسمية للإدارة والتجارة، مما يجعل سنغافورة مواتية للأعمال التجارية.
- قامت الشركات السنغافورية بالنظر إلى ما وراء الحدود المدنية للتغلب على القيود التي تعاني منها كونها سوق محلية صغيرة. وقد تطورت سنغافورة من خلال خبراتها الواسعة في ممارسة الأعمال التجارية حول العالم لتصبح من أفضل شركاء الأعمال لتمتلك سجلاً حافلاً بتقديم حلول متكاملة ومنتجات وخدمات عالية الجودة.
- تتميز الشركات السنغافورية بتفانيها في العمل وبمعايير عالية من الجودة والتسليم ودافع قوي إلى الابتكار. وتتفوق في مجالات متنوعة مثل تكنولوجيا المعلومات والاتصالات والتعليم والنقل والتخطيط الحضري وخدمات الموانئ وتحتية مياه البحر وغيرها من المجالات.

إحصائيات حول سنغافورة :-

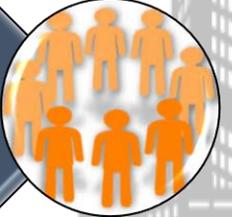
مجموع السكان

5.54 مليون



مجموع السكان المحليين

3.9 مليون



إجمالي المساحة

719.1 كيلومتر مربع



إجمالي الناتج المحلي

292.8 مليار دولار أمريكي



إجمالي التجارة

614.0 مليار دولار أمريكي



أعلى 5 شركاء تجاريين

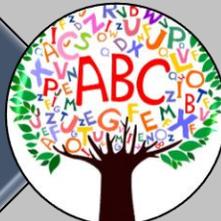
الصين، ماليزيا، الإتحاد الأوروبي،
الولايات المتحدة الأمريكية، اندونيسيا



معدل التعليم

(بين السكان البالغ أعمارهم 15 سنة فأكثر)

96.8%



اللغات الرسمية

- المندارين، الملاي (اللغات الوطنية)
- الإنجليزية (لغة الإدارة) - التاميل



دليل الحصول على اعضاء جمركي عند استيراد السلع من جمهورية سنغافورة الى دولة الكويت بموجب اتفاقية التجارة الحرة بين دول المجلس وسنغافورة

أولاً: الاطلاع على موقع الإدارة العامة للجمارك لمعرفة الأوراق الرسمية المطلوبة للاستيراد
www.customs.gov.kw

تعفى الشحنة التي قيمتها أقل من \$1000 من شهادة المنشأ، ويجب ارفاق فاتورة تبين قيمة السلعة، ومتضمنة بيان بأن هذه السلعة مستوفية لشروط المنشأ

استكمال إجراءات الاعفاء الجمركي يجب الحصول على شهادة منشأ من سنغافورة

ثانياً: الاطلاع على جدول السلع لمعرفة اذا كانت السلع معفية من الرسوم الجمركية (GCC-SING Tariff schedule)
اذا لم تكن السلعة موجودة في الجدول سيتم تطبيق الرسوم الجمركية عليها

التجارة في الخدمات :-

- يوفر فصل التجارة في الخدمات في الاتفاقية لمزودي الخدمات من دول المجلس المزيد من فرص العمل في سنغافورة .
- وتستند الاتفاقية إلى التزامات تم تحديدها من قبل دول المجلس وسنغافورة على مستوى متعدد الأطراف تحت مظلة الاتفاقية العامة لتجارة في الخدمات (GATS). وتهدف كلا دول المجلس وسنغافورة الى تحرير المزيد من قطاعات الخدمات عن التزامات منظمة التجارة العالمية.

تتمتع دول المجلس بمعاملة تفضيلية في قطاعات الخدمات التالية :-

قطاع الإنشاءات والخدمات
الهندسية ذات الصلة

قطاع خدمات الإتصال

قطاع الخدمات التجارية

قطاع الخدمات البيئية

قطاع خدمات التعليم

قطاع خدمات التوزيع

خدمات السياحة والسفر

قطاع الخدمات الصحية
والإجتماعية

قطاع الخدمات المالية

قطاع خدمات النقل

قطاع الخدمات الترفيهية
والثقافية والرياضية

الالتزامات الأساسية لمزاولة الأعمال في سنغافورة:

تتبع جميع قطاعات أنشطة الأعمال
للقوانين التالية

1- يجب عند تسجيل شركة تجارية أجنبية أن يكون المدير مواطناً سنغافورياً أو مقيماً دائماً في سنغافورة أو يمتلك تصريح عمل في سنغافورة، ويمكن للأجنبي المقيم بصورة دائمة أو حامل بطاقة تصريح العمل في سنغافورة بتسجيل الأعمال التجارية دون تعيين مدير محلي).

3- يجب أن يكون لجميع فروع الشركات الأجنبية المسجلة في سنغافورة ما لا يقل عن وكيلين محليين مقيمين. (لتصبح مقيماً محلياً، يجب أن يكون الشخص إما مواطناً، أو مقيماً بصورة دائمة في سنغافورة أو حامل تصريح العمل في سنغافورة).

2- لا يحق للأجانب تلقي إعانات أو منح أو أية مزايا تقدم حصرياً للخدمات المحلية أو لمستهلكي الخدمات أو لموردي الخدمات المحليين.

4- يسمح بالتنقل المؤقت داخل الشركات الأجنبية لمدة سنتين يمكن تمديدها لمدة تصل إلى ثلاث سنوات إضافية في كل مرة لمجموع مدة لا تتجاوز ثماني سنوات للمدراء والمدراء التنفيذيين والمتخصصين الذين يعملون في الشركات من خلال فرع أو شركة تابعة أنشئت في سنغافورة وللذين سبق توظيفهم في هذه الشركات خارج سنغافورة لمدة لا تقل عن سنة واحدة مباشرة قبل تاريخ طلبهم للقبول.

5- يجب أن يمتلك مدير واحد على الأقل في الشركة لإقامة محلية.

• الأشخاص المسئولين عن توجيه مؤسسة أو أقسامها أو فروعها ومراقبة أعمالها والتحكم على الموظفين المهنيين والإداريين ويتمتعون بصلاحيه تعيين الموظفين أو إنهاء خدماتهم أو التوصية بشأن توظيف وإنهاء خدمات أو أي إجراءات أخرى تتعلق بشئون الموظفين (مثل الترقيه والموافقه على الإجازات) ويستخدمون صلاحياتهم فيما يتعلق بالعمليات اليومية . ولا يدخل المراقبون الجدد في هذه الفئة إلا إذا كان العمال الذين تحت إشرافهم من العمال المهرة ، كما لا يدخل فيها الموظفون الذين يقومون أساسا بأعمال يجب القيام بها لأداء وظائفهم.

المديرين

• الأشخاص المسئولين أساسا عن توجيه إدارة المؤسسة وتحديد الأهداف وعمل سياسات المؤسسة، ويتمتعون بدور فعال في صنع القرارات ويكونون تحت مراقبة عامة وتوجيهات من كبار التنفيذيين ومجلس المديرين والمساهمين في الشركة . ولا يقوم التنفيذيون بأداء مهمات مباشرة تتعلق بتقديم خدمة فعلية أو خدمات المؤسسة.

التنفيذيين

• الأشخاص الذين يتمتعون بخبرات عالية المستوى ولديهم إمام تام بخدمات المؤسسة ودراساتها ومعداتها وطرق تشغيلها وإدارتها.

المتخصصين

1- قطاع الخدمات التجارية

أ. الخدمات المهنية

1. الخدمات القانونية

• يتم السماح لمكاتب المحاماة الخليجية والتي تم إنشاؤها وفقاً لقوانين دول المجلس بالتسجيل كمؤسسات قانونية أجنبية بموجب قانون مهنة المحاماة في سنغافورة.

• يتم منح سمة دخول مؤقتة لمدة تصل إلى سنتين للمحامين من دول المجلس المؤهلين قانونياً في دولهم الأصلية لممارسة مهنة المحاماة في شركات المحاماة والتي تم إنشاؤها وفقاً لقوانين بلدانهم الأصلية، ويتم تسجيلها في سنغافورة كشركات قانونية أجنبية بموجب قانون المهنة القانونية (الفصل 161) والقواعد التي تنص عليها من أجل تقديم الخدمات الاستشارية القانونية في سنغافورة وتطبيق قوانين بلد المنشأ أو القوانين الأجنبية أو القوانين الدولية (باستثناء أي ممارسة مباشرة أو غير مباشرة لقوانين سنغافورة كقوانين محلية).

• يشترط على المتقدمين لطلب الدخول المؤقت موافقة متطلبات العمل في سنغافورة، ويحق للسلطات السنغافورية المعنية تعديل وتحديد تلك المتطلبات في أي وقت.

2. خدمات المحاسبة ومراجعة الحسابات والدفاتر

- يتطلب على المحاسبين للعمل في سنغافورة الحصول على الإقامة الفعلية، أو أن يكون أحد الشركاء في المؤسسة على الأقل مقيماً فعلياً في سنغافورة.

3. خدمات الضرائب

- يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

4. خدمات ضريبية أخرى

- يجب على المحاسبين العامين الإقامة الفعلية في سنغافورة، أو أن يكون أحد الشركاء في المؤسسة على الأقل مقيماً فعلياً في سنغافورة، ويسمح فقط للمحاسبين الخليجيين العامين في سنغافورة بمزاولة العمل كمستشارين ضريبيين لقوانين الضرائب المحلية.

يشترط إدارة جميع الأعمال التجارية التابعة لقطاع الخدمات المعمارية من قبل مديراً حاصلاً على شهادة ممارسة صالحة للعمل كمهندس معماري ومقيماً في سنغافورة

5. الخدمات المعمارية

• **شراكة محدودة وشراكة غير محدودة:**
يشترط ما لا يقل عن (51%) من مدراء الشركة حاصلين على شهادات ممارسة سارية المفعول في مجال الهندسة المعمارية.

• **الشراكة:**
يشترط أن تكون العوائد المستفادة عن الأصول الرأسمالية وأرباح الشراكة تحت إدارة مهندسين معماريين مسجلين أو مهنيين متحالفين وحاصلين على شهادات ممارسة صالحة.

• **شراكة ذات مسؤولية محدودة:**
يشترط أن يكون أحد الشركاء مهندساً معمارياً أو محترفاً متحالفاً وحاصل على شهادة ممارسة صالحة.

يشترط إدارة جميع الأعمال التجارية التابعة لقطاع الخدمات المعمارية من قبل مديراً حاصلاً على شهادة ممارسة صالحة للعمل كمهندس معماري ومقيماً في سنغافورة

6. الخدمات الهندسية / الخدمات الهندسية المتكاملة

• **شراكة محدودة وشراكة غير محدودة:**
يشترط ما لا يقل عن 51% من مدرائها أن يكونوا من المهندسين المعماريين المسجلين أو المهنيين المتحالفين، حاصلين على شهادات ممارسة سارية المفعول.

• **شراكة متعددة التخصصات:**
يشترط أن تكون العوائد المستفادة عن الأصول الرأسمالية وأرباح الشراكة تحت إدارة المهندسين المعماريين المسجلين أو المهنيين المتحالفين وحاصلين على شهادات ممارسة صالحة.

• **شراكة ذات مسؤولية محدودة:**
يشترط على الأقل أن يكون أحد الشركاء في الشراكة ذات المسؤولية المحدودة مهندساً معمارياً أو محترفاً متحالفاً وحاصل على شهادة ممارسة صالحة.

8. الخدمات الطبية العامة والمختصة

• يسمح بالإستثمار دون قيود باستثناء عدم تجاوز زيادة عدد الأطباء المسجلين عن الحاجة وفق تقدير السلطات السنغافورية المختصة.

10. الخدمات الطب البيطري

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

7. خدمات التخطيط الحضري وهندسة المناظر الطبيعية

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

9. خدمات طب الأسنان

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

ب. خدمات الكمبيوتر والخدمات المتصلة بها

والتي تشمل على:-

1. خدمات الحاسوب

2. الخدمات الاستشارية المتصلة بتركيب
معدات الحاسوب

3. خدمات تنفيذ البرمجيات

5. خدمات قواعد
البيانات

4. خدمات معالجة
البيانات

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

ج. خدمات البحث والتطوير

والتي تشمل على:-

1. خدمات البحث والتطوير في العلوم الطبيعية خاصة
خدمات التكنولوجيا الحيوية والأبحاث الصناعية

2. خدمات البحث والتطوير في العلوم الاجتماعية
والإنسانيات خاصة خدمات البحوث الاقتصادية والسلوكية

3. خدمات البحث والتطوير المتعددة التخصصات
للمشاريع المتعلقة بالمؤسسات التعليمية

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

هـ. الخدمات العقارية

خدمات إدارة العقارات السكنية وغير
السكنية على أساس رسم أو عقد

- لا توجد قيود للإستثمار، ماعدا تقديم خدمات تطوير منتجع جزيرة سينتوسا والممرات المائية والجزر الجنوبية من سنغافورة

و. خدمات التأجير والإستئجار دون مشغلين

والتي تشمل على:-

1. الخدمات المتعلقة بالسفن

2. الخدمات المتعلقة
بالطائرات

3. الخدمات المتعلقة
بالمركبات

- يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

ز. خدمات تجارية أخرى

• يسمح بالإستثمار دون قيود في القطاعات التالية:

1. خدمات الدعاية والإعلان

2. خدمات بحوث السوق واستطلاع الرأي العام:
- أبحاث السوق التجارية

3. خدمات الخبرة الاستشارية
في الإدارة

4. الخدمات المتصلة بالخبرة الاستشارية في
الإدارة

5. خدمات الاختبار والتحليل التقنية:

- المتعلقة بالإختبارات التقنية وخدمات تحليل المركبات
- المتعلقة بالإختبارات التقنية وخدمات التحليل غير المتعلقة بالمركبات وجمعيات التصنيف
- المتعلقة بالزراعة، والغابات، صيد الأسماك، والتعدين بما فيها حقول النفط
- المتعلقة بالصناعة ما عدا النشر والطباعة

6. خدمات التوظيف
والتوريد للموظفين

7. التحقيق والأمن:
- خدمات الإستشارات الأمنية
- خدمات مراقبة أنظمة الإنذار

8. خدمات صيانة وإصلاح المعدات
(ماعداء السفن البحرية والطائرات
ومعدات النقل الأخرى)

9. خدمات تنظيف
المباني

10. خدمات التصوير
الفوتوغرافي

11. خدمات التعبئة
والتغليف

12. خدمات تنظيم
المؤتمرات

13. خدمات أخرى:
- خدمات الترجمة.
- خدمات التصميم الداخلي، باستثناء
الهندسة المعمارية.

2- قطاع خدمات الإتصال

أ. خدمات الإتصال

1. خدمات الإتصالات الأساسية: (ذات الإعتماد على المرافق)

- خدمات التحويل العامة
- خدمات الدوائر المؤجرة

2. خدمات الجوال:

- خدمات البيانات المتنقلة العامة
- خدمات البث المكرر العامة
- خدمات النداء العامة
- خدمات الهاتف الجوال العامة

• يسمح بمجموع تراكمي من 73.99% من الأسهم الأجنبية، تكون على أساس 49% من الاستثمار المباشر و 24.99% من الاستثمار غير المباشر.

3. خدمات إعادة البيع:

- خدمات التحويل العامة (محاية ودولية) (لا تشمل استخدام دوائر مؤجرة متصلة بشبكات تحويل عامة).
- خدمات الدوائر المؤجرة (محلية ودولية) (من دون الإتصال بشبكات التحويل العامة).
- خدمات البيانات المتنقلة العامة.
- خدمات النداء العامة.

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

4. خدمات الشبكات ذات القيمة المضافة:

- وتشمل الخدمات التالية:

البريد الإلكتروني/ البريد الصوتي/ المعلومات عبر الانترنت واسترجاع قواعد البيانات/ تبادل المعلومات إلكترونياً/ المعلومات عبر الانترنت ومعالجة البيانات/ التخزين والإرسال/ التخزين والإسترجاع

• يتطلب تقديم خدمات الشبكات إلى ترخيص من هيئة تنمية المعلومات والاتصالات في سنغافورة (IDA).

ب. الخدمات الصوتية والمرئية

خدمات متعلقة بإنتاج وتوزيع وعرض الرسوم المتحركة بشكل عام /
التسجيلات المرئية / التسجيلات الصوتية

(لا تشمل: البث المجاني / القنوات المدفوعة / البث المباشر عبر الستلايت /
التيليكس)

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

3- قطاع الإنشاءات والخدمات الهندسية ذات الصلة

خدمات إنشائية متعلقة بكل من:

- أعمال الإنشاءات العامة للمباني
- أعمال الإنشاءات العامة للهندسة المدنية
- أعمال التركيب والتجميع
- أعمال تنفيذ وتشطيب المباني
- خدمات أخرى

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

4- قطاع خدمات التوزيع

- يتم استبعاد خدمات توزيع أي منتج يخضع لحظر الاستيراد أو ترخيص استيراد غير نظامي من نطاق هذه الالتزامات، ما لم يذكر خلاف ذلك.
- لسنغافورة الحق في تعديل أو زيادة قائمة السلع المنصوص عليها في اللوائح التابعة للحكومة السنغافورية والتي تحكم نظم وقوانين حظر الإستيراد وإصدار التراخيص غير التلقائية.

1. خدمات وكلاء العمولة

2. خدمات تجارة الجملة باستثناء السلع الصيدلانية والسلع الطبية وأدوات الجراحة وتقويم العظام

3. خدمات التجزئة باستثناء الأغذية والمشروبات والتبغ

4. مبيعات التجزئة للمواد الصيدلانية والطبية والعظام

5. بيع التجزئة لوقود السيارات

6. مبيعات السيارات وفقط التالي:

- خدمات تجارة الجملة للسيارات.
- مبيعات التجزئة للسيارات.
- مبيعات قطع الغيار ولوازم السيارات.
- مبيعات الدراجات النارية ودراجات الثلج وقطعها ولوازمها.

7. حقوق الإمتياز

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

5- قطاع خدمات التعليم

- لا تنطبق التزامات قطاع التعليم على شروط الاعتراف بالشهادات الجامعية بهدف القبول والتسجيل والتأهيل لممارسة خدمات التعليم في سنغافورة.

1. خدمات التعليم التقني
والمهني للمرحلة الثانوية
وما بعدها

2. خدمات التعليم العالي
الأخرى

3. خدمات تعليم الكبار

4. التدريب قصير المدى بما
في ذلك دورات اللغة

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

6- قطاع الخدمات البيئية

3. خدمات الحد من
الضوضاء

2. خدمات النظافة لغاز
العوادم

1. الخدمات الصحية وما
يماثلها

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

8- قطاع الخدمات الصحية والإجتماعية

2. خدمات الإرشاد والإستشارة
الخاصة بالأطفال الغير مصنفة في
مكان آخر

3. خدمات الرعاية غير المقدمة من
خلال المؤسسات السكنية

1. مستشفيات الرعاية المركزة ودور
التمريض ومستشفيات النقاهاة
العاملة على أساس تجاري

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات
الأساسية، باستثناء التسهيلات أو الخدمات غير الربحية
وتمولها الدولة جزئياً أو كلياً

9- خدمات السياحة والسفر

2. خدمات الدليل السياحي

1. المطاعم والفنادق:

- الفنادق وخدمات السكن الأخرى.
- المطاعم وخدمات التموين.

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

3. وكالات السفر وخدمات مشغلي
الجولات السياحية

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية ما عدا وكالات السفر و تنظيم الرحلات السياحية تتبع شركات خاصة محدودة

10- قطاع الخدمات الترفيهية والثقافية والرياضية (باستثناء الخدمات السمعية والبصرية)

1. خدمات الترفيه

(تشمل خدمات المسرح، الفرق الموسيقية
والسيرك)

2. المكتبات، المحفوظات، المتاحف وغيرها من الخدمات الثقافية :

- خدمات المكتبات.
- الحدائق باستثناء المتنزهات الوطنية والمحميات
الطبيعية والحدائق العامة.

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

11- قطاع خدمات النقل

أ. خدمات النقل البحري

1. خدمات النقل البحري (نقل البضائع)

2. خدمات النقل البحري المساعدة

- وكلاء الشحن البحري
- وساطة الشحن البحري
- خدمات الجمر الدولي
- جمعيات التصنيف، باستثناء الخدمات القانونية لسفن القادة

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

ب. خدمات النقل الجوي

صيانة وإصلاح الطائرات وأجزائها

- يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

ج. خدمات النقل بالسكك الحديدية

صيانة وإصلاح معدات النقل بالسكك الحديدية في المدن والضواحي

- يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

د. خدمات النقل البري

2. خدمات مواقف المركبات

1. نقل البضائع على هيئة
سوائل أو غازات

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية

12- خدمات أخرى

1. الغسيل والتنظيف
وخدمات الصباغة

2. تصفيف الشعر وخدمات
التجميل الأخرى

3. خدمات الجناز والحرق والدفن باستثناء خدمات صيانة المدافن ورعاية القبور والمقابر

• يسمح بالإستثمار دون قيود وفقاً للإلتزامات الأساسية